STN

Dozimetria kozmického žiarenia v civilných lietadlách Časť 3: Meranie vo výškach letu (ISO 20785-3: 2015)

STN EN ISO 20785-3

40 3911

Dosimetry for exposures to cosmic radiation in civilian aircraft - Part 3: Measurements at aviation altitudes (ISO 20785-3:2015)

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy. This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 02/18

Obsahuje: EN ISO 20785-3:2017, ISO 20785-3:2015

STN EN ISO 20785-3: 2018

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN ISO 20785-3

October 2017

ICS 49.020; 13.280

English Version

Dosimetry for exposures to cosmic radiation in civilian aircraft - Part 3: Measurements at aviation altitudes (ISO 20785-3:2015)

Dosimétrie pour les expositions au rayonnement cosmique à bord d'un avion civil - Partie 3: Mesurages à bord d'avions (ISO 20785-3:2015)

This European Standard was approved by CEN on 13 September 2017.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

© 2017 CEN All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CEN national Members.

Ref. No. EN ISO 20785-3:2017 E

Úrad pre normalizáciu, metrológiu a skúšobníctvo Slovenskej republiky

EN ISO 20785-3:2017 (E)

Contents	Page	
European foreword	2	
EUFOPEAN 10FEWOFU		

European foreword

The text of ISO 20785-3:2015 has been prepared by Technical Committee ISO/TC 85 "Nuclear energy, nuclear technologies, and radiological protection" of the International Organization for Standardization (ISO) and has been taken over as EN ISO 20785-3:2017 by Technical Committee CEN/TC 430 "Nuclear energy, nuclear technologies, and radiological protection" the secretariat of which is held by AFNOR.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by April 2018, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by April 2018.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

Endorsement notice

The text of ISO 20785-3:2015 has been approved by CEN as EN ISO 20785-3:2017 without any modification.

INTERNATIONAL STANDARD

ISO 20785-3

First edition 2015-11-15

Dosimetry for exposures to cosmic radiation in civilian aircraft —

Part 3:

Measurements at aviation altitudes

Dosimétrie pour les expositions au rayonnement cosmique à bord d'un avion civil —

Partie 3: Mesurages à bord d'avions



ISO 20785-3:2015(E)



COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT

© ISO 2015, Published in Switzerland

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office Ch. de Blandonnet 8 • CP 401 CH-1214 Vernier, Geneva, Switzerland Tel. +41 22 749 01 11 Fax +41 22 749 09 47 copyright@iso.org www.iso.org

Co	ntent	S	Page
Fore	word		iv
Intr	oductio	n	v
1		e	
	-		
2		native references	
3		ns and definitions	
	3.1	Quantities and units	
	3.2	Atmospheric radiation field	
4		eral considerations	
	4.1	General description of the cosmic radiation field in the atmosphere	
	4.2	General considerations concerning the measurements 4.2.1 General	 Ω
		4.2.2 Selection of appropriate instruments	
		4.2.3 Characterization of the responses of the instruments	
		4.2.4 Measurements inside an aircraft	
		4.2.5 Application of appropriate correction factors	
	4.3	Safety and regulatory requirements for in-flight measurements	9
5	Mea	surement at aviation altitude	
J	5.1	Parameters determining the dose rate	
		5.1.1 Barometric altitude	
		5.1.2 Geographic coordinates	
		5.1.3 Solar activity	
	5.2	Possible influence quantities	
		5.2.1 General	
		5.2.2 Cabin air pressure	
		5.2.3 Cabin air temperature 5.2.4 Cabin air humidity	
	5.3	Specific considerations for active instruments	
	5.5	5.3.1 Power supply	
		5.3.2 Vibrations and shocks	
		5.3.3 Electromagnetic interferences from the aircraft	
	5.4	Specific considerations for passive measurements	11
		5.4.1 Security X-ray scanning	
		5.4.2 Background subtraction	11
6	Unce	ertainties	11
Ann	radia	formative) Representative particle fluence energy distributions for the cosmic ation field at flight altitudes for solar minimum and maximum conditions and minimum and maximum vertical cut-off rigidity	12
Bibl		ny	
	P	V	

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see www.iso.org/directives).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see www.iso.org/patents).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation on the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the WTO principles in the Technical Barriers to Trade (TBT) see the following URL: Foreword - Supplementary information

The committee responsible for this document is ISO/TC 85, *Nuclear energy, nuclear technologies, and radiological protection*, Subcommittee SC 2, *Radiological protection*.

ISO 20785 consists of the following parts, under the general title *Dosimetry for exposures to cosmic radiation in civilian aircraft*:

- Part 1: Conceptual basis for measurements
- Part 2: Characterization of instrument response
- Part 3: Measurements at aviation altitudes

Introduction

Aircraft crews are exposed to elevated levels of cosmic radiation of galactic and solar origin and secondary radiation produced in the atmosphere, the aircraft structure and its contents. Following recommendations of the International Commission on Radiological Protection in Publication 60,[1] confirmed by Publication 103,[2] the European Union (EU) introduced a revised Basic Safety Standards Directive[3] which included exposure to natural sources of ionizing radiation, including cosmic radiation, as occupational exposure. The Directive requires account to be taken of the exposure of aircraft crew liable to receive more than 1 mSv per year. It then identifies the following four protection measures: (i) to assess the exposure of the crew concerned; (ii) to take into account the assessed exposure when organizing working schedules with a view to reducing the doses of highly exposed crew; (iii) to inform the workers concerned of the health risks their work involves; and (iv) to apply the same special protection during pregnancy to female crew in respect of the 'child to be born' as to other female workers. The EU Council Directive has to be incorporated into laws and regulations of EU Member States and has to be included in the aviation safety standards and procedures of the Joint Aviation Authorities and the European Air Safety Agency. Other countries such as Canada and Japan have issued advisories to their airline industries to manage aircraft crew exposure.

For regulatory and legislative purposes, the radiation protection quantities of interest are equivalent dose (to the foetus) and effective dose. The cosmic radiation exposure of the body is essentially uniform and the maternal abdomen provides no effective shielding to the foetus. As a result, the magnitude of equivalent dose to the foetus can be put equal to that of the effective dose received by the mother. Doses on board aircraft are generally predictable, and events comparable to unplanned exposure in other radiological workplaces cannot normally occur (with the rare exceptions of extremely intense and energetic solar particle events). Personal dosemeters for routine use are not considered necessary. The preferred approach for the assessment of doses of aircraft crew, where necessary, is to calculate directly effective dose rate, as a function of geographic location, altitude and solar cycle phase, and to fold these values with flight and staff roster information to obtain estimates of effective doses for individuals. This approach is supported by guidance from the European Commission, the ICRP in Publication 75[4] and the ICRU in Report 84.[5]

The role of calculations in this procedure is unique in routine radiation protection and it is widely accepted that the calculated doses should be validated by measurement. Effective dose is not directly measurable. The operational quantity of interest is ambient dose equivalent, $H^*(10)$. Indeed, as indicated in particular in ICRU Report 84, the ambient dose equivalent is considered to be a conservative estimator of effective dose if isotropic or superior isotropic irradiation can be assumed. In order to validate the assessed doses obtained in terms of effective dose, calculations can be made of ambient dose equivalent rates or route doses in terms of ambient dose equivalent, and values of this quantity determined by measurements traceable to national standards. The validation of calculations of ambient dose equivalent for a particular calculation method may be taken as a validation of the calculation of effective dose by the same computer code, but this step in the process may need to be confirmed. The alternative is to establish, a priori, that the operational quantity ambient dose equivalent is a good estimator of effective dose and equivalent dose to the foetus for the radiation fields being considered, in the same way that the use of the operational quantity personal dose equivalent is justified for the estimation of effective dose for radiation workers. Ambient dose equivalent rate as a function of geographic location, altitude and solar cycle phase is then calculated and folded with flight and staff roster information.

The radiation field in aircraft at altitude is complex, with many types of ionizing radiation present, with energies ranging up to many GeV. The determination of ambient dose equivalent for such a complex radiation field is difficult. In many cases, the methods used for the determination of ambient dose equivalent in aircraft are similar to those used at high-energy accelerators in research laboratories. Therefore, it is possible to recommend dosimetric methods and methods for the calibration of dosimetric devices, as well as the techniques for maintaining the traceability of dosimetric measurements to national standards. Dosimetric measurements made to evaluate ambient dose equivalent have to be performed using accurate and reliable methods that ensure the quality of readings provided to workers and regulatory authorities. This part of ISO 20785 gives procedures for the characterization of the response of instruments for the determination of ambient dose equivalent in aircraft.

ISO 20785-3:2015(E)

Requirements for the determination and recording of the cosmic radiation exposure of aircraft crew have been introduced into the national legislation of EU Member States and other countries. Harmonization of methods used for determining ambient dose equivalent and for calibrating instruments is desirable to ensure the compatibility of measurements performed with such instruments.

This part of ISO 20785 is intended for the use of primary and secondary calibration laboratories for ionizing radiation, by radiation protection personnel employed by governmental agencies, and by industrial corporations concerned with the determination of ambient dose equivalent for aircraft crew.

Dosimetry for exposures to cosmic radiation in civilian aircraft —

Part 3:

Measurements at aviation altitudes

1 Scope

This part of ISO 20785 gives the basis for the measurement of ambient dose equivalent at flight altitudes for the evaluation of the exposures to cosmic radiation in civilian aircraft.

2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO/IEC Guide 98-1, *Uncertainty of measurement — Part 1: Introduction to the expression of uncertainty in measurement*

ISO/IEC Guide 98-3, *Uncertainty of measurement — Part 3: Guide to the expression of uncertainty in measurement (GUM:1995)*

ISO 20785-1, Dosimetry for exposures to cosmic radiation in civilian aircraft — Part 1: Conceptual basis for measurements

 $ISO\ 20785-2, Do simetry\ for\ exposures\ to\ cosmic\ radiation\ in\ civilian\ aircraft\ --Part\ 2:\ Characterization\ of\ instrument\ response$

koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN